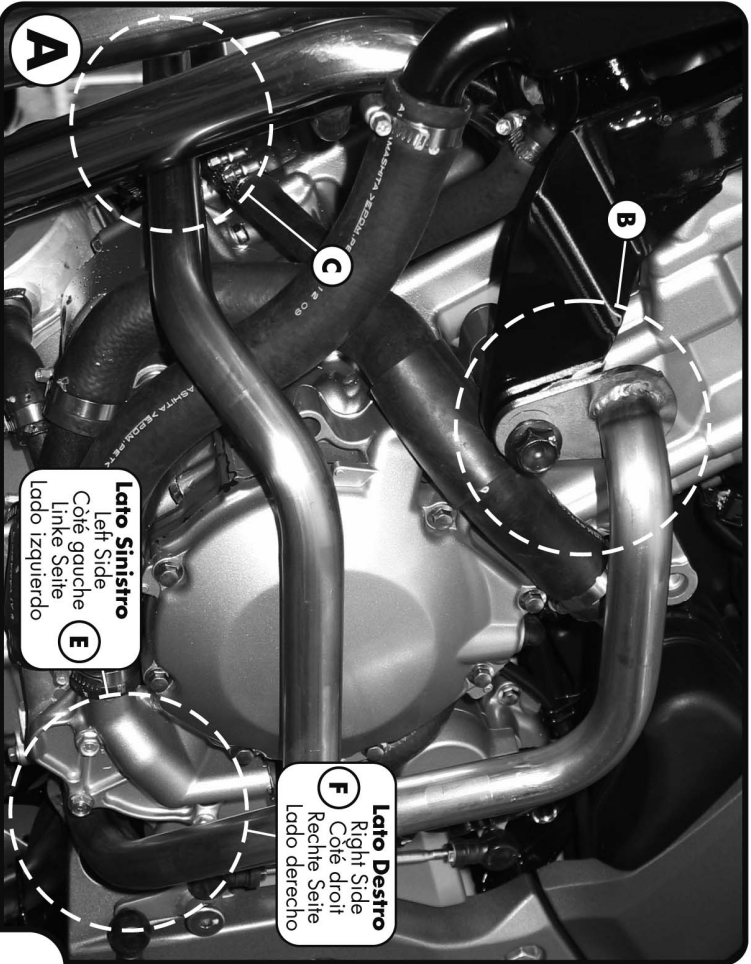


PARAMOTORE SPECIFICO - SPECIFIC ENGINE GUARD - PARE-CARTER SPECIFIQUE
 SPEZIFISCHER STURZBÜGEL - DEFENSA DE MOTOR ESPECIFICA

HONDA CBF1000 2006

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
 INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE



Lato Sinistro
 Left Side
 Côte gauche
 Linke Seite
 lado izquierdo

Lato Destro
 Right Side
 Côte droit
 Rechte Seite
 lado derecho


1

PARAMOTORE
 ENGINE GUARD
 PARE-CARTER
 STURZBÜGEL
 DEFENSA DE MOTOR

Q.TY n.2(0x-5x)

2

NIPPLES



Q.TY n.1

3

Distanziale Ø14x20mm
 SPACER
 BRITZTÖCKE
 DISTANZSTÜCK
 DISTANZADOR

Q.TY n.1

4

Distanziale Ø22x12mm
 SPACER
 BRITZTÖCKE
 DISTANZSTÜCK
 DISTANZADOR

Q.TY n.1

5

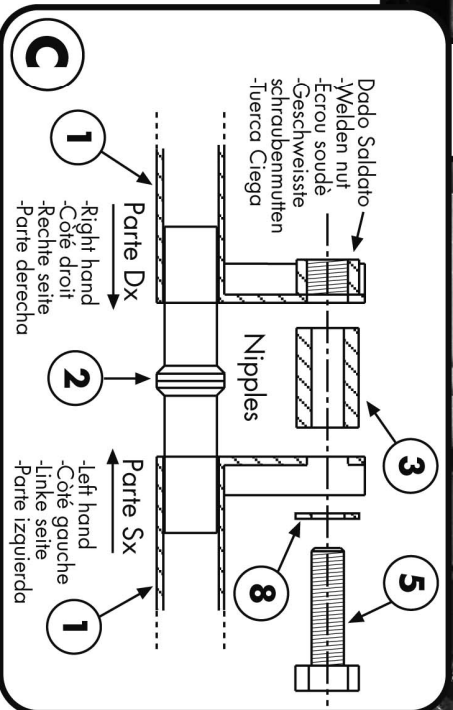
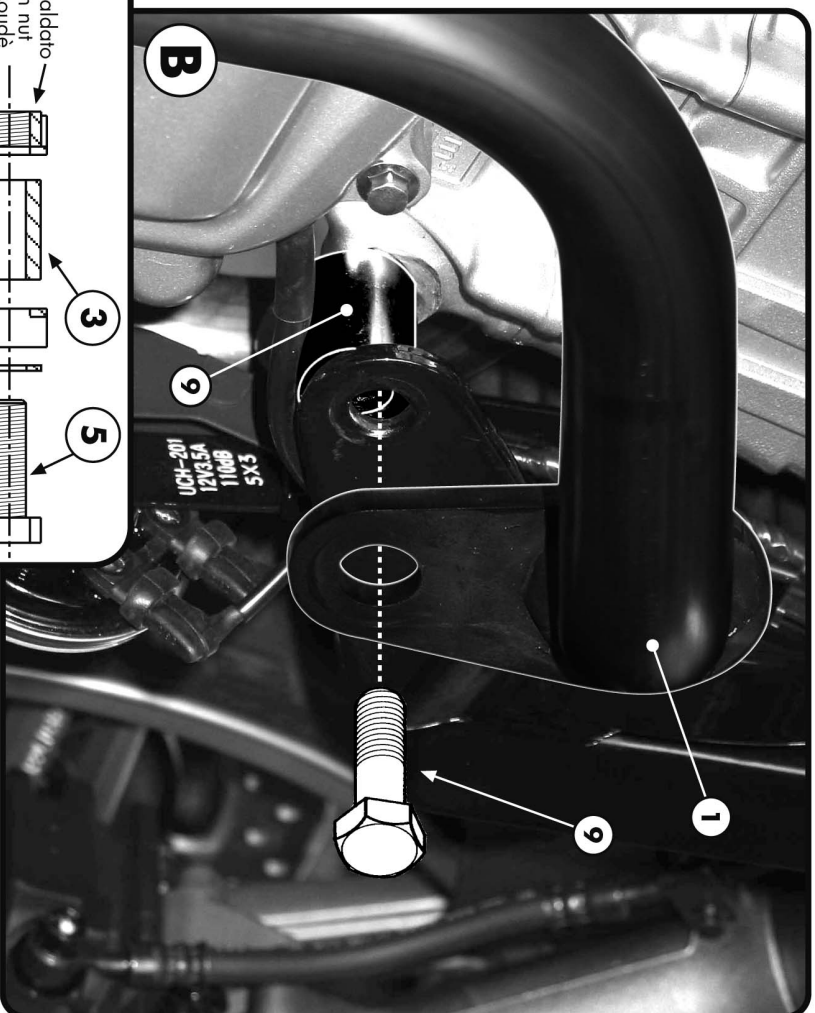
VITE TCEI M8x35mm
 SCREW M8x35mm
 VIS M8x35mm
 TORNILLO M8x35mm

Q.TY n.1

6

VITE TCEI M12x240mm
 SCREW M12x240mm
 VIS M8x35mm
 SCHRAUBE M8x35mm
 TORNILLO M8x35mm

Q.TY n.1

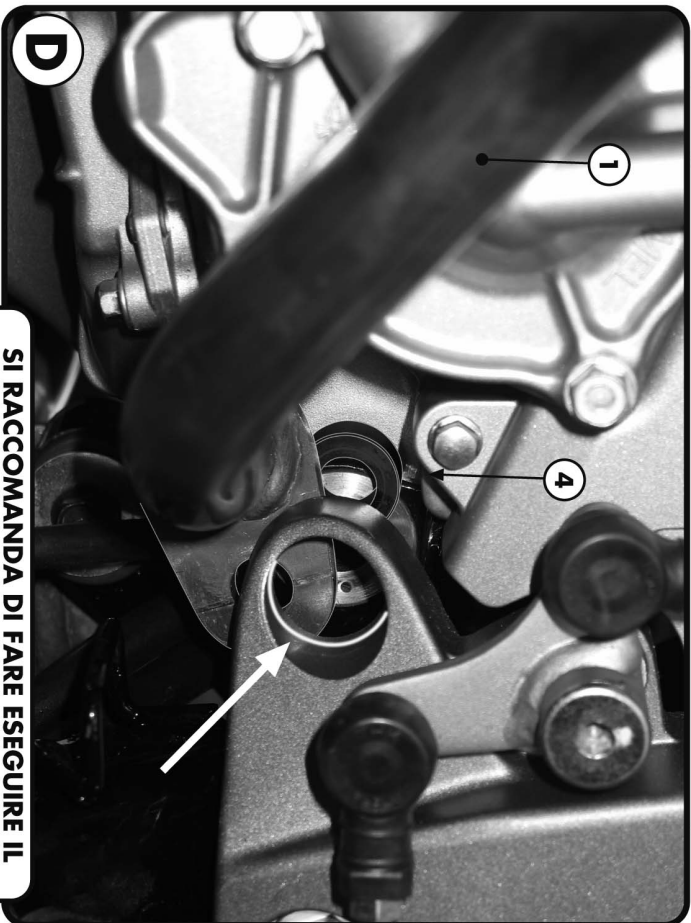


TN452 - KN452

PARAMOTORE SPECIFICO - SPECIFIC ENGINE GUARD - PARE-CARTER SPECIFIQUE
SPEZIFISCHER STURZBUHEL - DEFENSA DE MOTOR ESPECIFICA

HONDA CBF1000 2006

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE



SI RACCOMANDA DI FARE ESEGUIRE IL MONTAGGIO AD UN MECCANICO QUALIFICATO

WE RECOMMEND THAT THE MOUNTING IS CARRIED OUT BY A QUALIFIED MOTORCYCLE MECHANIC

IL EST RECOMMANDE DE FAIRE EXECUTER LE MONTAGE PAR UN MECANICIEN QUALIFIE

WIR EMPFEHLEN, DAS DIE MONTAGE VON EINEM FACHMECHANIKER DURCHGEFUHRT WIRD

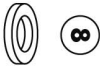
LES RECOMENDAMOS QUE EL MONTAJE DE LA DEFENSA SE REALICE POR UN MECANICO CALIFICADO



7

RONDELLA Ø12mm
WASHER Ø12mm
SONDELE Ø12mm
ARANDELA Ø12mm

Q.TY n.1



8

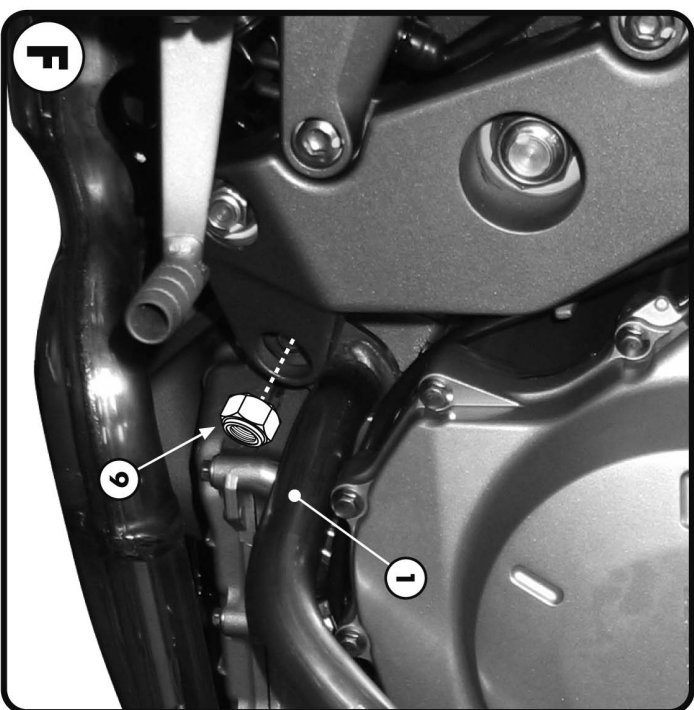
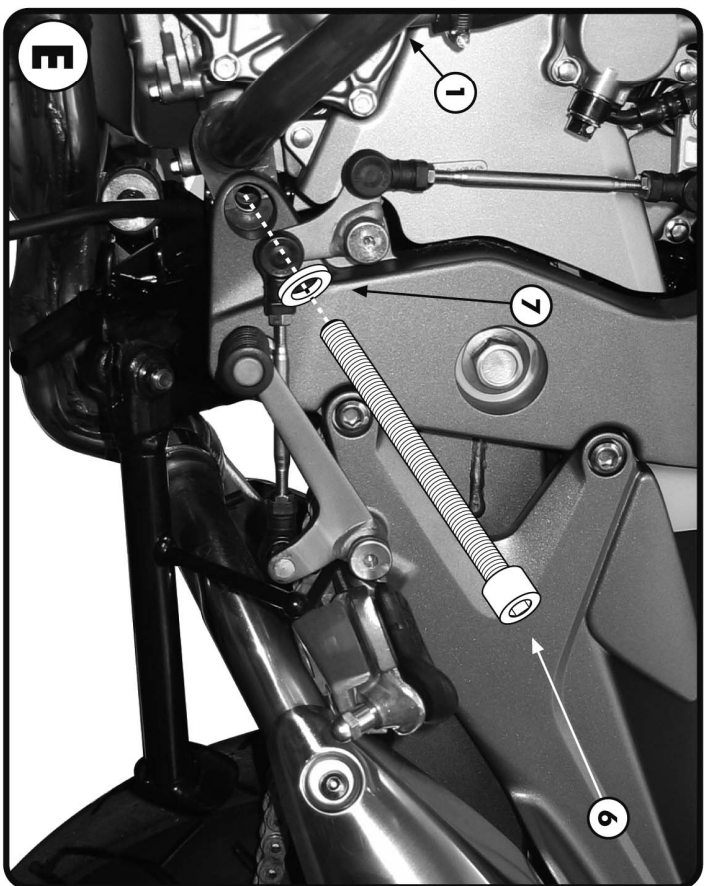
RONDELLA Ø8mm
WASHER Ø8mm
SONDELE Ø8mm
ARANDELA Ø8mm

Q.TY n.1

COMPONENTI ORIGINALI
PARTES ORIGINALES
ORIGINAL PALETTE
COMPONENTES ORIGINALES

9

Q.TY n.-



**PARAMOTORE SPECIFICO - SPECIFIC ENGINE GUARD - PARE-CARTER SPECIFIQUE
SPEZIFISCHER STURZBÜGEL - DEFENSA DE MOTOR ESPECIFICA**

HONDA CBF1000 2006

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

ATTENZIONE: PER EFFETTUARE IL MONTAGGIO ILLUSTRATO IN FOTOGRAFIA E BISOGNA ASPORTARE DEL MATERIALE NELLA ZONA EVIDENZIATA IN BIANCO NELLA FOTOGRAFIA D (CON UNA LIMA TONDA) PER POTER ESTRARRE IL PERNO ORIGINALE CHE NEL MONTAGGIO VERRÀ SOSTITUITO DAL PARTICOLARE N°6.

1. POSIZIONARE IL PARAMOTORE COME ILLUSTRATO IN FOTOGRAFIA A;
2. FARE ATTENZIONE A NON PERDERE I PARTICOLARI ORIGINALI CHE CONCORRONO NEL MONTAGGIO DEL PARAMOTORE; AD ESEMPIO IL DISTANZIALE ORIGINALE IN FOTOGRAFIA B (SIA LATO DESTRO CHE SINISTRO);
3. NEL POSIZIONARE IL PARAMOTORE, COME INDICATO IN FOTOGRAFIA D, FARE ATTENZIONE DI INSERIRE ANCHE IL PARTICOLARE N°4;
4. FISSARE IL PARAMOTORE DAL LATO DESTRO CON IL DADO ORIGINALE, FOTOGRAFIA F;
5. ULTIMARE IL MONTAGGIO CONTROLLANDO CHE TUTTE LE VITI SIANO SERRATE BENE.

GB MOUNTING INSTRUCTIONS

ATTENTION: IN ORDER TO CARRY OUT THE ASSEMBLY SHOWN IN PICTURE E IT IS NECESSARY TO ENLARGE THE ORIGINAL HOLE AS INDICATED BY THE CIRCLE IN WHITE IN PICTURE D USING A ROUND FILE. THIS WILL ENABLE YOU TO REMOVE THE ORIGINAL PIN THAT WILL BE REPLACED BY PART N°6.

1. PLACE THE ENGINE GUARD AS SHOWN IN PICTURE A;
2. PAY ATTENTION NOT TO LOSE THE ORIGINAL PARTS THAT ARE NECESSARY FOR THE MOUNTING OF THE ENGINE GUARD: FOR EXAMPLE, THE ORIGINAL SPACE SHOWN IN PICTURE B (BOTH LEFT AND RIGHT SIDE);
3. WHILE POSITIONING THE ENGINE GUARD AS SHOWN IN PICTURE D, MAKE SURE THAT YOU INSERT PART N°4;
4. FIX THE ENGINE GUARD TO THE LEFT SIDE WITH THE ORIGINAL NUT, PICTURE F;
5. LASTLY CHECK THAT ALL SCREWS HAVE BEEN TIGHTENED.

F INSTRUCTIONS DE MONTAGE

ATTENTION : POUR EFFECTUER LE MONTAGE ILLUSTRE EN PHOTO E, IL EST NECESSAIRE D'EXTRAIRE L'AXE MIS EN EVIDENCE EN BLANC SUR LA PHOTO E (AVEC UNE LIME RONDE) ET LE REMPLACER PAR LA PIECE N°6.

1. POSITIONNER LES PARE-CARTERS COMME ILLUSTRE EN PHOTO A ;
2. FAIRE ATTENTION A NE PAS PERDRE LES PIECES D'ORIGINE QUI PARTICIPENT AU MONTAGE DES PARE-CARTERS ; PAR EXEMPLE L'ENTRETOISE D'ORIGINE EN PHOTO B (COTE GAUCHE ET DROIT) ;
3. COMME INDIQUE EN PHOTO D, EN POSITIONNANT LE PARE-CARTER, FAIRE ATTENTION A INSERER LA PIECE N°4;
4. COTE DROIT, FIXER LE PARE-CARTER AVEC L'ECROU D'ORIGINE ;
5. TERMINER LE MONTAGE EN CONTRÔLANT LE BON SERRAGE DE TOUTES LES VIS.

D BAUANLEITUNG

ACHTUNG: UM DIE MONTAGE VOM BILD E DURCHZUFÜHREN, IST ES NOTWENDIG, EINIGE MATERIALIEN AUS DEN ANGEZEIGTEN TEILEN VOM BILD D MIT EINER RUNDEN FEILE ZU ENTERNEN, DAMIT ES MÖGLICH IST, DEN ORIGINAL ZAPFEN HERAUSZUZIEHEN. DIESER WIRD DANN MIT DEM TEIL NR. 6 ERSETZT.

1. POSITIONIEREN SIE DEN STURZBÜGEL WIE IM BILD A BESCHRIEBEN;
2. PASSEN SIE AUF, DIE ORIGINAL TEILE NICHT ZU VERLIEREN, DA DIESE BEI DER MONTAGE DES STURZBÜGEL NOTWENDIG SIND; ZUM BEISPIEL DAS ORIGINAL DISTANZSTÜCK VOM BILD B (BEIDE RECHTE UND LINKE SEITE);
3. BEIM POSITIONIEREN DES STURZBÜGELS ÜBERPRÜFEN SIE, DASS AUCH DAS TEIL NR. 4 VERWENDET WIRD;
4. BEFESTIGEN SIE DEN STURZBÜGEL, ZUERST DIE RECHTE SEITE, MIT DER ORIGINAL MUTTER, BILD F;
5. ZULETZT ÜBERPRÜFEN SIE, DASS ALLE SCHRAUBEN FESTGEZOGEN WURDEN.

ES

INSTRUCCIONES DE MONTAJE

ATENCIÓN: PARA EFECTUAR EL MONTAJE ILLUSTRADO EN LA FOTOGRAFIA "E" COMPROVAR EL MATERIAL CONTENIDO EN LA ZONA EVIDENCIADA EN BLANCO EN LA FOTOGRAFIA D (CON UNA LIMA REDONDA) PARA PODER EXTRAER EL PERNO ORIGINAL QUE EN EL MONTAJE VERA SUSTITUIDO EN LA IMAGEN PARTICOLAR N°6.

1. POSICIONAR LAS DEFENSAS TAL Y COMO SE ILLUSTRAN EN LA FOTOGRAFIA A;
2. PRESTAR ATENCION EN NO PERDER NINGUNA PIEZA ORIGINAL QUE VAMOS A UTILIZAR EN EL MONTAJE DEL PARAMOTOR; COMO EN EL EJEMPLO, EL LA DISTANCIA ORIGINAL MOSTRADA EN LA FOTOGRAFIA B (SEA DEL LADO DERECHO O IZQUIERDO);
3. A LA HORA DE POSICIONAR LAS DEFENSAS, TAL Y COMO SE MUESTRA EN LA FOTOGRAFIA D, PRESTAR ESPECIAL ATENCION EN LA PIEZA N°4;
4. FIJAR LAS DEFENSAS DEL LADO DERECHO CON EL LADO ORIGINAL, VER FOTOGRAFIA F;
5. ULTIMAR EL MONTAJE CONTROLANDO QUE TODOS TORNILLOS ESTEN BIEN CERRADOS.